



FILOZOFICKÁ FAKULTA  
Univerzita Karlova

## Zápis o části státní závěrečné zkoušky Obhajoba bakalářské práce

Akademický rok: 2022/2023

**Jméno a příjmení studenta:** Anna Natálie Homolková  
**Identifikační číslo studenta:** 75308169

**Typ studijního programu:** bakalářský  
**Studijní program:** Řecká a latinská studia  
**ID studia:** 632260

**Název práce:** Ciceronova *Filipika IX*: překlad, analýza rétorických strategií a komentář

**Pracoviště práce:** Ústav řeckých a latinských studií (21-URLS)

**Jazyk práce:** čeština

**Jazyk obhajoby:** čeština

**Vedoucí práce:** Mgr. Michal Ctibor, Ph.D.

**Oponent(i):** doc. PhDr. Václav Marek, CSc.

**Datum obhajoby:** 05.09.2023    **Místo obhajoby:** Praha

**Termín:** řádný

**Průběh obhajoby:**

9:05  
Předsedkyně komise docentka Pultrová zahajuje obhajobu, vítá studentku a seznamuje ji s přesným harmonogramem obhajoby.

9:10  
Studentka stručně představuje svou práci kapitolu po kapitole, její řeč je připravená, strukturovaná a rozvázná.

9:15  
Vedoucí stručně parafrázuje svůj posudek: referuje hlavně o průběhu práce a o tom, jak se studentka v průběhu prací naučila pracovat se základními oborovými příručkami a jak se naučila pracovat samostatně. Vytýká některé nedostatky stylistické a to, že ne všechny citované knihy, jsou uvedeny v závěrečné bibliografii.

9:25  
Oponent doc. Marek parafrázuje svůj posudek: celkem chválí faktickou stránku práce, i když upozorňuje na některé nedostatky (odkud např. víme, že Antonius začal falšovat Caesarovy rukopisy 18. dubna 44?), nepozdává se mu umístění struktury řeči až za řeč samotnou. Celkově chválí překlad, který považuje za složitý; vytýká hlavně potlačení slavnostnosti a oficiální atmosféry. Kritizuje také obrat „analýza rétorických strategií“, který se objevuje v zadání práce.

9:35  
Studentka odpovídá na připomínky oponenta a vedoucího. Diskuse se rozvíjí celkem volně.

9:50  
Komise se rozhodla pro známku velmi dobře, ve shodě s tím co navrhuje posudky.

**Klasifikace obhajoby:** velmi dobře (2)

**Předseda komise:** doc. Mgr. Lucie Pultrová, Ph.D. ....

**Členové komise:** doc. PhDr. Václav Marek, CSc. ....

Mgr. Michal Ctibor, Ph.D. ....